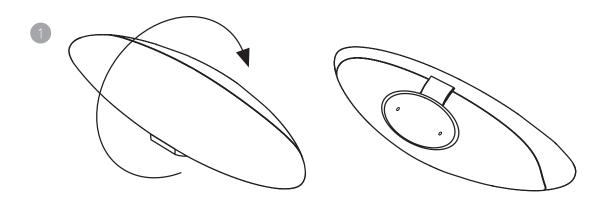
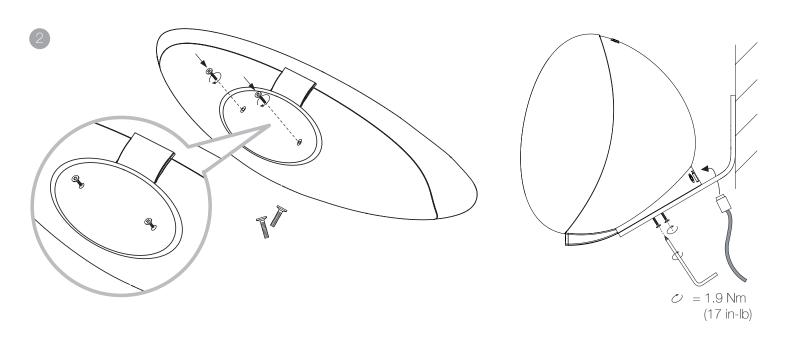
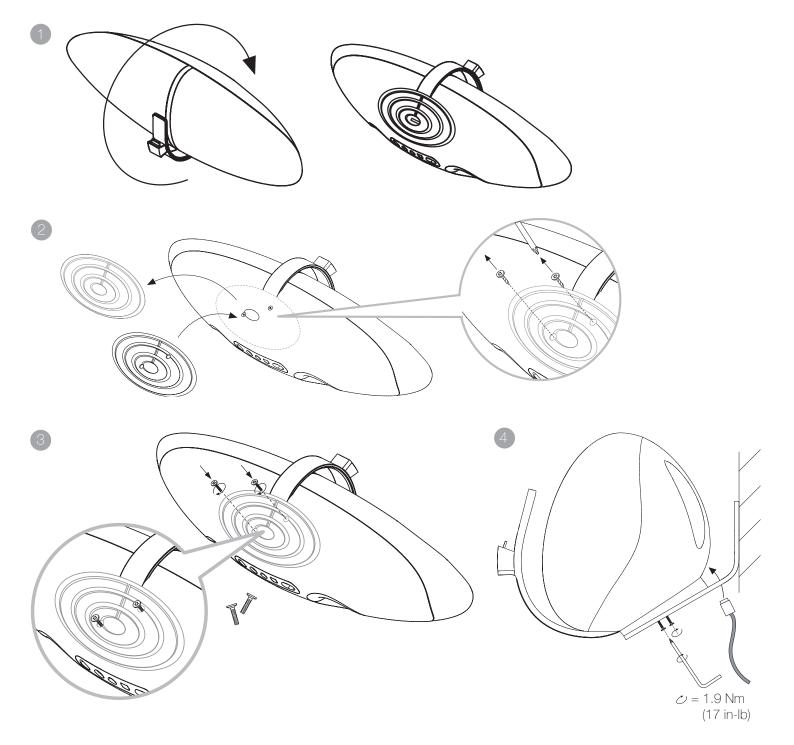


Zeppelin Wireless and Zeppelin Air Installation





Zeppelin Installation



Enalish

B&W will not be held responsible for any damage or injury caused by insecure attachment of the bracket. If you have any doubt over your ability to attach the bracket securely you should engage specialist help. Mounting was only evaluated for use on a drywall surface.

Français

Nous ne serons en aucun cas responsables pour tout dommage ou blessure dus à une mauvaise fixation du support. Si vous avez le moindre doute sur la fiabilité de la fixation correcte du support, veuillez demander conseil à votre revendeur spécialisé. Le montage n'a été prévu que pour des surfaces murales planes et solides.

Deutsch

B&W haftet nicht für Schäden oder Verletzungen, die durch das unsachgemäße Anbringen der Halterung entstehen. Sind Sie nicht sicher, ob Sie die Halterung selber fachgerecht befestigen können, sollten Sie einen Fachmann um Hilfe bitten. Die Halterung wurde für die Montage an einer Vorsatzschale (Rigips oder eine andere Trockenbau-Wandkonstruktion) entwickelt.

Español

B&W no se hace responsable de ningún daño o herida causado por una instalación insegura del soporte. Si usted tiene alguna duda sobre su habilidad para efectuar un montaje seguro del soporte, debería solicitar la ayuda de un especialista. El montaje fue evaluado únicamente para uso en superficies murales sólidas.

Português

A B&W não se responsabiliza por nenhum dano ou lesão causado por incorrecta fixação do suporte. Se tiver dúvidas quanto à sua capacidade de montar correctamente o mesmo, deverá socorrer-se da ajuda de um especialista. A montagem foi apenas considerada para utilização em parede sólida de estudue.

Italiano

B&W non potrà essere ritenuta responsabile per qualsiasi danno a cose o persone causato da un fissaggio non adeguato della staffa. Se pensate di non essere in grado di effettuare il fissaggio della staffa correttamente, rivolgetevi ad un tecnico specializzato. L'installazione è stata prevista solo su muri pieni.

Nederlands

B&W kan niet verantwoordelijk worden gesteld voor de gevolgen van ondeugdelijke montage van de beugel. Twijfelt u of u de montage zelf kunt uitvoeren, roep dan de hulp in van een vakman. Gebruik is alleen geëvalueerd voor tussenwanden.

Ελληνικά

Η Β&W δε φέρει καμία καμία ευθύνη για οποιαδήποτε βλάβη ή ζημιά προκληθεί από μη ασφαλή προσαρμογή του iPod στο βραχίονα στήριξης. Αν έχετε οποιαδήποτε αμφιβολία ως προς την ασφαλή προσαρμογή στο βραχίονα στήριξης θα πρέπει να συμβουλευτείτε κάποιον ειδικό. Η βάση του ηχείου έχει πιστοποιηθεί για χρήση σε στεγνή επιφάνεια τοίχου.

Русский

B&W не несет ответственности за любые повреждения, ранения или ущерб, вызванный ненадежным креплением кронштейна. Если вы сомневаетесь в своих способностях прикрепить кронштейн прочно и надежно, вам следует обратиться за помощью к специалистам. Крепление кронштейна было проверено только для гипсокартонных поверхностей.

Česky

Společnost B&W neodpovídá za škody nebo případné úrazy vzniklé nesprávným připevněním držáku přístroje. Nevíte-li jak správně postupovat nebo máte-li jakékoliv pochybnosti o správném postupu, kontaktujte příslušného specialistu. Držák je určen k montáži na sádrokartonové zdi.

Slovenčina

B&W nebude zodpovedný za žiadne poškodenie alebo úraz spôsobené nedostatočným upevnením v držiaku prístroja. Ak je Vám nejasné, ako držiak upevniť, alebo ak neviete ako postupovať, prosíme, kontaktujte príslušného špecialistu. Montáž bola vyhodnotená len pri použití na sadrokartónovom povrchu.

Magyar

A B&W nem vállal semmiféle felelősséget, a konzol helytelen rögzítéséből adódó károkért vagy sérülésekért. Ha úgy gondolja, hogy a konzolt nem tudja biztonsággal rögzíteni, kérje ki egy szakember véleményét. A felszerelés csak gipszkarton falnál lett letesztelve.

Polski

B&W nie bierze odpowiedzialności za żadne zniszczenia ani uszkodzenia na ciele spowodowane zamocowaniem do wieszaka. Jeśli masz jakiekolwiek wątpliwości co do możliwości podwieszenia wieszaka samodzielnie, poproś o pomoc specjalistę. Urządzenie zostało zaprojektowane do montowania wyłącznie na ścianach kartonowo-gipsowych.

日本語

B&Wでは、不安定な取り付けが要因で発生する不具合、損害について如何なる責任も負いませんので御注意ください。ブラケットの壁への取り付けは安全性確保のため、専門施工業者へ依頼するようにして下さい。取り付けは、石の壁面への使用のみを前提に考慮されております。

简体中文

B&W对不安全的托架安装而造成的任何损坏及受伤恕不负责。如对安装托架有任何疑问,请向专业人士寻求协助。安装方法以石膏板墙为准。

繁體中文

B&W對不安全的托架安裝而造成的任何損壞及受傷恕不負責。如對安裝托架有任何疑問,請向專業人士尋求協助。安裝方法以石膏板牆為準。

한국어

B&W는 사용자가 브라켓을 잘못 설치하여 발생되는 그 어떤 인명, 재산상의 사고나 손상에 대해서도 책임을 지지 않습니다. 만일 브라켓 설치에 자신이 없을 경우 전문 기술자에게 의뢰하시기 바랍니다. 브라켓은 건식 벽체 표면에 설치하여야 합니다.

Bowers & Wilkins

www.bowers-wilkins.com Copyright © B&W Group Ltd.